Návod k obsluze

WTE 84123BY

BM-500-01

Vaše nová sušička prádla

Blahopřejeme - rozhodli jste se pro moderní, kvalitativně hodnotný domácí spotřebič značky Bosch. Kondenzační sušička prádla se vyznačuje šetrnou spotřebou energie.

Každá sušička prádla, která opouští náš závod, je pečlivě přezkoušena z hlediska funkčnosti a bezvadného stavu.

V případě otázek je vám ochotně k dispozici naše servisní služba.

Ekologická likvidace

Zlikvidujte ekologicky obal.

Tento spotřebič je označen podle evropské směrnice 2002/96/EG o elektrických a elektronických použitých spotřebičích (waste electrical and electronic equipment - WEEE).



Směrnice stanoví rámec pro vratnost a recyklaci použitých spotřebičů, platný v celé EU (Evropské unii).

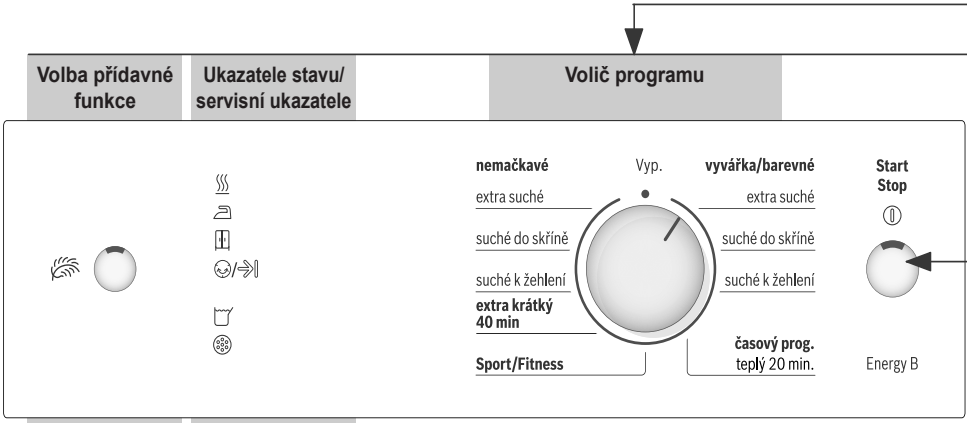
Obsah

Vaše nová sušička prádla 2
Stanovené použití 3
Příprava 4
Pokyny k prádlu 7
Ošetřování a čistění 8
Přehled programů 9
Instalace 10
Ochrana proti mrazu / přeprava 10
Technické údaje 11
Volitelné příslušenství 11
Co dělat, když 12
Bezpečnostní pokyny 13

Stanovené použití

- pouze v domácnosti,
- pouze k sušení textilií, které byly vyprány ve vodě.

- *Nenechávejte děti se sušičkou prádla bez dohledu!*
- *Udržujte domácí zvířata v dostatečné vzdálenosti od sušičky prádla!*



		Sušení, suché k žehlení, suché do skříně, načechrání/hotovo
	Nádoba	*Vyprázdněte nádobu na kondenzovanou vodu.*
	Filtr	*Vyčistěte sítko na vlákna a/nebo vzduchový chladič.*
■	**Šetrné**	*Redukovaná teplota pro choulostivé textilie* D, *např. polyakryl, polyamid, elastan, acetát, s delším časem sušení.*

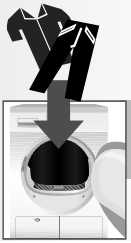
Příprava

Neuvádějte poškozenou sušičku prádla do provozu!
Informujte Vaši servisní službu!

Kontrola sušičky prádla

Pouze suchýma rukama!
Uchopte pouze za zástrčku!

Zastrčte síťovou zástrčku



Třídění a naplnění prádla

Odstraňte všechny předměty z kapes.
Dávejte pozor na zapalovače!
Před naplněním musí byt buben prázdny!

Viz Přehled programů.

Volba a nastavení programu

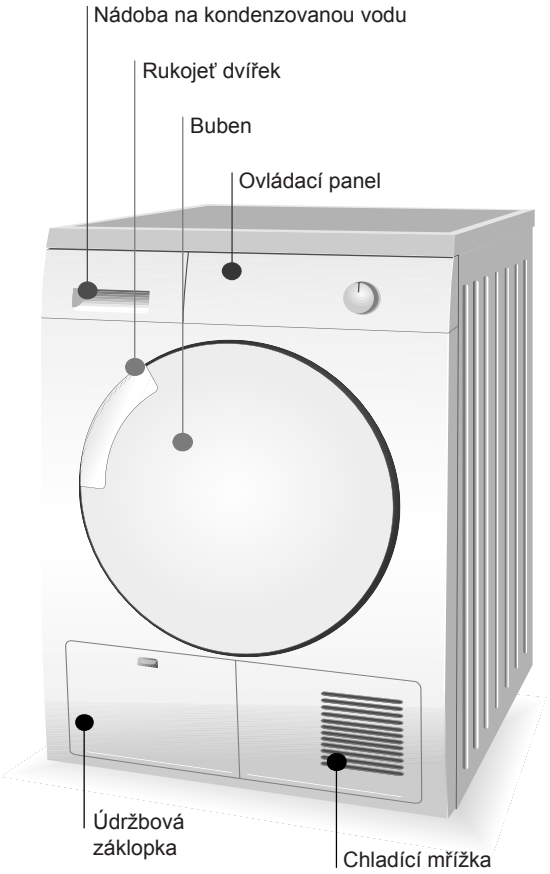
Zvolte sušící program ... 1

... a přizpůsobte 2

Všechna tlačítka jsou senzitivní,
stačí lehký dotek!

Zvolte tlačítko Start 3

Sušení


Nádoba na kondenzovanou vodu
Rukojeť dvířek
Buben
Ovládací panel
Údržbová
záklopka
Chladící mřížka

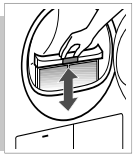
Vyprázdnění kondenzované vody



Násypku vyprázdněte **po** každém sušení!

1. Vytáhněte nádobu a držte ji vodorovně.
2. Vylijte kondenzovanou vodu.
3. Zasunujte nádobu, až zaskočí.

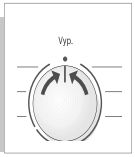
Čistění sítka na vlákna



1. Otevřete dvířka, vytáhnete a odklopte filtr.
2. Odstraňte vlákna (přejeďte rukou po filtru).
3. Přiklopte filtr, znovu jej nasaďte a zavřete dvířka.

Silně znečištěný nebo ucpaný filtr propláchněte teplou vodou, dobře osušte!

Vypnutí sušičky prádla



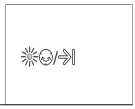
Nastavte volič programu na **Vyp.**

Nenechávejte vlhké prádlo v sušičce!

Vyjmutí prádla

Vlivem automatické funkce ochrana proti zmačkání se buben v určitých intervalech pohybuje, prádlo zůstane během jedné hodiny načechrané a měkké (při současně zvolené funkci (Snadné žehlení) dvě hodiny).

Konec programu *jakmile se rozsvítí kontrolka*



Přidání nebo odebrání prádla

1. Otevřete dvířka, proces sušení se přeruší.
2. Přidejte nebo odeberte prádlo a zavřete dvířka.
3. V případě potřeby zvolte znovu program a přídavné funkce.
4. Zvolte tlačítko ⏻ **Start / Stop**.

Buben a dvířka mohou být horké.

Pokyny k prádlu ...

Označení textilií

Dbejte na pokyny k ošetřování prádla od výrobce!


Sušení s normální teplotou.


Sušení s nižší teplotou –> zvolte dodatečně **(Šetrné)**.


Nesušte v sušičce prádla.


Následující textilie nesušte v sušičce prádla:

- *Neprodyšné textilie (např. pogumované).*
- *Choulostivé tkaniny (hedvábí, syntetické záclony) –> možnost pomačkaní!*
- *Mokré, kapající prádlo -> vysoká spotřeba energie*
- *Prádlo znečistěné olejem.*

Tipy k sušení

- Pro rovnoměrný výsledek sušení, roztřiďte prádlo podle druhu tkaniny a programu sušení.
- Uzavřete zipy, háčky a očka, zapněte povlaky. Svažte látkové pásky, pásky na zástěrách atd.
- Nepřesušujte nemačkavé prádlo –> nebezpečí pomačkaní! Nechejte prádlo doschnout na vzduchu.
- Prádlo po sušení okamžitě nežehlete, nechejte je nějakou dobu složené –> zbytková vlhkost se potom rovnoměrně rozdělí.
- Pletené textilie (např. trička, trikotové prádlo) se často při prvním sušení srazí –> nepoužívejte program **extra suché**.
- Naškrobené prádlo je pouze omezeně vhodné pro sušičky prádla –> škrob zanechává povlak, který omezuje sušení.
- Při malém naplnění používejte časový program.

Ochrana životního prostředí / pokyny pro šetření

- Před sušením prádlo v pračce důkladně odstřeďte –> vyšší otáčky odstřeďování zkracují čas sušení a snižují spotřebu energie, odstřeďujte také nemačkavé prádlo.
- Využívejte maximální doporučené množství náplně, ale nepřekračujte je *–> viz „Přehled programů“*.
- Během sušení místnost dobře větrejte.
- Po každém sušení vyčistěte filtr vláken.
- Udržujte čistý vzduchový chladič –> *„Ošetřování a čistění“*.
- Udržujte přívod chladícího vzduchu volný –> nezastavujte nebo nezalepujte chladící mřížku.

Ošetřování a čistění

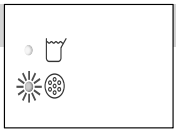
Pouze ve vypnutém stavu!

Kryt sušičky prádla, ovládací panel, chladící mřížka

- Otřete měkkým, vlhkým hadrem.
- Nepoužívejte žádné ostré čistící prostředky / rozpouštědla.
- Okamžitě odstraňte zbytky pracího prostředku a čističe..

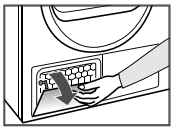
3 - 4 krát za rok, nebo když (Filtr) po čistění sítka na vlákna bliká.

Vzduchový chladič

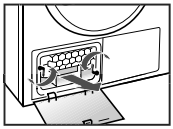


- Nechejte sušičku prádla vychladnout.
- Může vytéct zbytková voda, položte pod údržbovou záklopku savý hadr.

1. Odblokujte údržbovou záklopku.
2. Údržbovou záklopku úplně otevřete.



3. Otočte obě uzavírací páčky k sobě.
4. Vytáhněte vzduchový chladič.

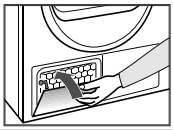


Nepoškoďte vzduchový chladič!
Čistěte pouze teplou vodou, nepoužívejte žádné tvrdé / ostrohranné předměty!

5. Vyčistěte celý vzduchový chladič, nechejte vodu dobře okapat.
6. Vyčistěte těsnění.
7. Vzduchový chladič opět zasuňte, rukojetí dolů!
8. Otočte zpátky obě uzavírací páčky.



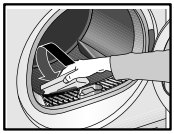
9. Uzavírejte údržbovou záklopku, až blokování zaskočí.



Čidla vlhkosti

Sušička je vybavená čidly vlhkosti z nerezové oceli.
Čidla vlhkosti měří stupeň vlhkosti prádla. Po delší době provozu se na čidlech vlhkosti může vytvořit jemná vrstva vodního kamene.

1. Otevřete dvířka.
2. Vyčistěte čídla vlhkosti vlhkou houbou s drsným povrchem.



Nepoužívejte ocelovou vlnu nebo abrazivní prostředky!

Přehled programů



Po sušení : Prádlo ... *žehlete* *lehce přežehlete* *neželete* *mandlujte*		Trička	Košile	Kalhoty	Sukně / šaty	Sportovní oblečení	Pracovní oděvy	Kombinézy	Froté koupací plášť	Spodní prádlo	Ponožky	Ložní prádlo	Stolní prádlo	Froté ručníky	Utěrky / ručníky
vyvářka/barevné	**max. 7 kg**	*Pro vyvářku a barevné prádlo z bavlny nebo lnu.*													
suché k žehlení		✓		✓	✓		✓			✓		✓	✓		✓
suché do skříně										✓	✓	✓		✓	✓
extra suché									✓	✓	✓	✓		✓	✓
nemačkavé	**max. 3,5 kg**	*Pro nežehlivé prádlo ze syntetických a směsových tkanin, bavlny.*													
suché k žehlení			✓	✓	✓	✓	✓			✓					
suché do skříně			✓			✓									
extra suché								✓				✓	✓		
Sport/Fitness	**max. 1,5 kg**	*Pro textilie s membránovým potahem, textilie odpuzující vodu, funkční ošacení, rounové netkané textilie (bundy / kalhoty s odnímatelnou vnitřní podšívkou)*													
extra krátký 40 min	**max. 2 kg**	*Pro prádlo, které se má rychle usušit, např. ze syntetických vláken, bavlny nebo směsových tkanin. Hodnoty se mohou lišit od uvedených v závislosti na druhu textilu, složení, zbytkové vlhkosti a rovněž množství prádla určeného k sušení.*													
časový prog. teplý 20 min.	**max. 3 kg**	*Pro předsušené, vícevrstvé, choulostivé textilie z akrylových vláken nebo jednotlivé malé kousky prádla. Také k dosušování.*													

Další informace a výběr našich výrobků najdete na naší internetové stránce:http://www.bosch-spotrebice.cz

Robert Bosch Hausgeräte GmbH
Carl-Wery Str. 34
81739 München / Deutschland

WTE84123BY
0809 cs
9000481624

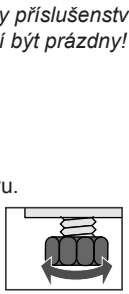
Instalace

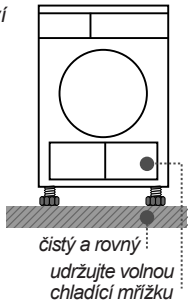
- Rozsah dodávky: Sušička prádla, návod k obsluze a instalaci.
- Nezastrkujte síťovou zástrčku!
- Zkontrolujte sušičku prádla z hlediska poškození při přepravě!
- Sušička prádla má velkou hmotnost. Sami ji nezvedejte!
- Pozor na ostré hrany!
- Nestavějte v místnosti ohrožené mrazem! Mrznoucí voda může vést k poškození!
- V případě pochybností nechejte připojit odborníkem!
- Nezvedejte sušičku prádla za vyčnívající díly (např. dvířka) - nebezpečí ulomení!

1. Postavení sušičky prádla

Vyndejte všechny díly příslušenství z bubnu. Buben musí být prázdny!

- Síťová zástrčka musí být kdykoliv přístupná!
- Postavte na čistou, rovnou a pevnou plochu!
- Udržujte volnou chladící mřížku vpředu na sušičce prádla.
- Okolí sušičky prádla musí být udržováno v čistém stavu.
- Pomocí šroubovacích nožiček ustavte sušičku prádla do vodorovné polohy. Použijte vodováhu.
- V žádném případě šroubovací nožičky neodstraňujte!





2. Připojení na síť

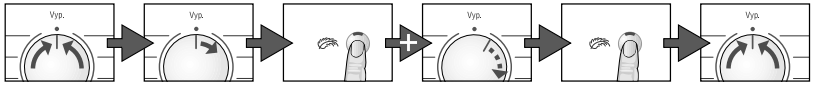
viz bezpečnostní pokyny.

- Připojte předpisově do zásuvky na střídavý proud s ochranným kontaktem, v případě pochybností nechejte zásuvku zkontrolovat odborníkem.
- Síťové napětí a napěťové údaje na štítku spotřebiče musí souhlasit!
- Přípojná hodnota a potřebná pojistka je uvedená na štítku spotřebiče.

3. Přepnutí příkonu

10 / 16 ampérů

Dbejte na jištění Vaší zásuvky!



nastavte na **Vyp.** | 1 x doprava | držte navoleno a 3 x doprava | nastavte ampéry | nastavte na **Vyp.**

navolte event. několikrát

Zpětná hlášení (podle modelu)

Indikační pole



Ochrana proti mrazu / přeprava

Neprovozujte sušičku prádla při nebezpečí mrazu!

Příprava

1. Vyprázdněte nádobu na kondenzovanou vodu.
2. Nastavte volič programů na libovolný program.
3. Zvolte tlačítko ⏻ **Start / Stop** –> kondenzovaná voda se vyčerpá do nádoby.
4. Počkejte 5 minut, nádobu na kondenzovanou vodu ještě jednou vyprázdněte.
5. Nastavte volič programů na **Vyp.**

Technické údaje

- **Rozměry (H x Š x V)** 60 x 60 x 85 cm (přestavitelná výška)
- **Hmotnost (netto)** cca 45 kg
- **Max. množstvo náplně** 7 kg
- **Nádoba na kondenzovanou vodu** 4,2 l
- **Připojovací napětí**
- **Příkon**
- **Jištění** viz štítek spotřebiče
- **Číslo výrobku (E-Nr.)**
- **Výrobní číslo (FD)**

Štítek spotřebiče najdete na zadní straně sušičky prádla.

Hodnoty spotřeby Údaje jsou zjištěné směrné hodnoty za normálních podmínek. Jsou možné odchylky až 10%.

	Otáčky odstřeďování ot. / min. (zbytková vlhkost)		Doba sušení v min. s dobou chlazení 8 min**		Spotřeba energie v kWh**	
			10 A	**16 A**	**10 A**	**16 A**
vyvářka / barevná 7 kg						
suché do skříně*	1400	(cca 50%)	112	89	3,36	3,36
	1000	(cca 60%)	131	104	3,92	3,92
	800	(cca 70%)	150	120	4,48	4,48
suché k žehlení*	1400	(cca 50%)	93	69	2,42	2,42
	1000	(cca 60%)	111	82	3,06	3,06
	800	(cca 70%)	130	94	3,70	3,70
nemačkavé 3,5 kg						
suché do skříně*	800	(cca 40%)	48	42	1,35	1,35
	600	(cca 50%)	60	51	1,65	1,65

* Testovací programy podle DIN EN 61 121 a IEC 61 121

** Hodnoty se mohou lišit od uvedených v závislosti na druhu textilu, složení, zbytkové vlhkosti a rovněž množství prádla určeného k sušení.

Vnitřní osvětlení bubnu (podle modelu) ***(žárovka E14, 15 W)***

Po otevření nebo zavření dvířek a rovněž po spuštění programu bude buben osvětlen; zhasne samočinně.

Volitelné příslušenství

Objednací čís.

WTZ 1110

Připojovací souprava pro odtok kondenzátu

Kondenzovaná voda bude přímo odváděná hadicí.

WTZ 11310

Spojovací sada do sloupu pračka - sušička prádla

Z důvodu ušetření místa je možné sušičku prádla postavit na vhodnou pračku **stejné hloubky a šířky.** Sušičku bezpodmínečně upevněte pomocí spojovací sady na pračku!

WTZ 11300

Jako WTZ 11310, ale s vysouvací pracovní deskou.

WTZ 10290

Vestavba
Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Místo krycí desky spotřebiče je bezpodmínečně nutné nechat odborníkem namontovat plechový kryt.

WMZ 20460

Podstavec

Pro snadnější vkládání a vyjímání prádla. Košík, který se nachází ve výsuvu, lze použít pro přemísťování prádla.

Co dělat, když ...

Nechejte provádět opravy pouze servisní službou nebo autorizovanými odbornými pracovníky!
Dříve než zavoláte servisní službu si prosím vyzkoušejte, zda poruchu nemůžete odstranit sami. V případech poradenství Vám vzniknou také během záruční doby, náklady spojené z nasazením technika. Udejte prosím servisní službě číslo výrobku (E-Nr.) a výrobní číslo (FD) Vašeho spotřebiče (viz zadní strana dvířek).

Nesvítí kontrolka. ⏻ **Start / Stop.**	Je zastrčená síťová zástrčka? Je navolen program? Zkontrolujte bytovou pojistku.
Blikají kontrolky (Nádoba) a ⏻ **Start / Stop**.	Vyprázdněte nádobu na kondenzovanou vodu. Zkontrolujte hadici pro odtok kondenzované vody, je-li k dispozici (přelomení).
Blikají kontrolky (Filtr) a ⏻ **Start / Stop**.	Vyčistěte vzduchový chladič, viz *„Ošetřování a čistění“* Vyčistěte sítko na vlákna.
Sušička prádla se nespustí.	Je navoleno tlačítko ⏻ **Start / Stop**? Jsou dvířka zavřená? Je nastaven program? Je teplota okolí vyšší než 5 °C?
Vytéká voda.	Postavte sušičku prádla vodorovně. Vyčistěte těsnění vzduchového chladiče.
Dvířka se samočinně otevřou.	Přitlačte dvířka, až slyšitelně zaskočí.
Nebylo dosaženo cíle sušení, nebo je doba sušení příliš dlouhá.	Vyčistěte sítko na vlákna / vzduchový chladič, Vyprázdněte nádobu na kondenzovanou vodu. Zkontrolujte odtok vody (je-li k dispozici). Teplota okolí je vyšší než 30 °C –> dostatečně větrejte. Event. je zastavená chladící mřížka –> udržujte ji volnou Není nastaven nevhodný program? Není sušička prádla příliš těsně vestavěná? Postarejte se o cirkulaci vzduchu. Výpadek sítě –> sušičku prádla znovu spusťte. Jemná vrstva vodního kamene na čidlech vlhkosti -> vyčistěte čidla vlhkosti.
Prádlo je vlhké.	Použijte další vyšší program sušení, nebo navíc časový program. Teplé prádlo je na dotek vlhčí, než je skutečně!
Vlhkost v místnosti se silně zvyšuje.	Místnost dostatečně větrejte. Není chladící mřížka zastavená? –> Udržujte ji volnou. Přesvědčte se, že je nasazen vzduchový chladič.
Bliká jedna, nebo více kontrolek pro stav programu.	Vyčistěte filtr a vzduchový chladič, Zkontrolujte podmínky instalace. Vypněte, nechejte vychladnout, opětovně zapněte, spusťte znovu program.
Nefunguje vnitřní osvětlení *(podle modelu)*?	Vytáhněte síťovou zástrčku. Odklopte záklopku ve vnitřním prostoru nad dvířky (pomocí šroubováku Torx 20) a vyměňte žárovku. Uzavřete záklopku.

Pokud nemůžete poruchu odstranit sami nebo je potřebná oprava:
- *Nastavte volič programů na **Vyp.***
- *Vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.*

Bezpečnostní pokyny

Nouzová situace	- Okamžite vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky nebo přerušte pojistkou obvod.
Sušičku prádla	- Ve vnitřních prostorech domácnosti.
používejte	- K sušení textilií.
POUZE ...	
Sušičku prádla	- Neopužívejte k jiným účelům než je výše popsáno.
NE ...	- Neprovádějte změny v technice nebo vlastnostech.
Nebezpečí	- Sušičku prádla nesmí používat děti a nepoučené osoby. - Nenechávejte děti se sušičkou prádla bez dohledu. - Udržujte domácí zvířata v dostatečné vzdálenosti od sušičky prádla. - Odstraňte všechny předměty z kapes textilií. Dbejte zejména na zapalovače –> nebezpečí výbuchu! - Nesedejte si nebo se neopírejte o dvířka -> nebezpečí převrácení! - Otevírejte dvířka opatrně. Může unikat horká pára.
Instalace	- Při teplotách nižších než 0 °C jsou možná poškození způsobená mrazem. - Upevněte volná vedení nebo hadice, jinak je nebezpečí zakopnutí.
Připojení na síť	- Připojte předpisově sušičku do zásuvky na střídavý proud s ochranným kontaktem, protože jinak není zaručená bezpečnost. - Musí být dostatečný průřez vodičů. - Používejte chrániče vybavované chybovým proudem pouze s touto značkou:  - Síťová zástrčka a zásuvka musí být vzájemně přizpůsobeny. - Nepoužívejte žádné rozbočovací zástrčky / spojky a / nebo prodlužovací kabely. - Neuchopujte síťovou zástrčku vlhkýma rukama. - Nikdy nevytahujte síťovou zástrčku ze zásuvky za kabel. - Nepoškoďte síťový kabel.
Provoz	- Do bubnu plňte *pouze prádlo*. Dříve než sušičku prádla zapnete, zkontrolujte její obsah. - Nepoužívejte sušičku, jestliže prádlo přišlo do kontaktu s rozpouštědlem, olejem, voskem, tukem nebo barvou (např. tužidlem vlasů, odlakovačem na nehty, odstraňovačem skvrn, pracím benzínem atd.) -> nebezpečí požáru / výbuchu! - Nebezpečí vlivem prachu (např. uhelného prachu, mouky): Nepoužívejte sušičku prádla –> nebezpečí výbuchu! - Nepoužívejte sušičku prádla, obsahuje-li prádlo pěnovou hmotu / pryž –> může dojít ke zničení elastického materiálu a vlivem možného zdeformování pěnové hmoty se může sušička prádla poškodit. - Při čistění filtračního sítka dbejte na to, aby se žádné nečistoty (peří, náplně) nedostaly do vzduchového kanálku. Příp. vysajte předtím buben vysavačem. Pokud se přesto nečistoty do vzduchového kanálu dostanou -> zavolejte servis. Nebezpečí požáru! - Po ukončení programu sušičku prádla vypněte. - Kondenzovaná voda není žádná pitná voda!
Porucha	- Při poruše, nebo podezření na poruchu sušičku prádla nepoužívejte, oprava pouze prostřednictvím servisní služby. - Sušičku prádla s vadným síťovým kabelem nepoužívejte. Aby se zabránilo ohrožení, nechte vadný síťový kabel vyměnit servisní službou. - Před výměnou žárovky osvětlení vnitřního prostoru bezpodmínečně vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.
Náhradní díly	- Z bezpečnostních důvodů používejte pouze originální náhradní díly a originální příslušenství,
Likvidace	- Sušička: Vytáhněte síťovou zástrčku, **potom** uřízněte síťový kabel. Zlikvidujte ve veřejném středisku pro likvidaci odpadu. - Obal: Nepřenechávejte dětem žádné části obalu –> nebezpečí udušení! - Všechny materiály nezatěžují životní prostředí a jsou recyklovatelné. Zlikvidujte je ekologicky.

Obchodní značka BSH: 

Značka		**BOSCH**	
Název/označení modelu		**WTE 84123BY**	
Třída energetické účinnosti (A... nízká spotřeba el. energie až G... vysoká spotřeba el. energie)		B	
Spotřeba energie Program „bavlna suchá do skříně“	Prádlo před začátkem sušení odstředit asi 1000 ot. (50 % zbytková vlhkost)	kWh	7
Množství náplně	„bavlna suchá do skříně“ „bavlna vlhká na žehlení“ „nemačkavé suché do skříně“	max. kg max. kg max. kg	7 3,5 3,5
Doba sušení Program „bavlna suchá do skříně“	Prádlo před začátkem sušení odstředit asi 1000 ot. (50 % zbytková vlhkost)	min.	111
Spotřeba energie	Prádlo před začátkem sušení odstředit		
Program „bavlna suchá do skříně“	asi 1400 ot. (50 % zbytková vlhkost)	kWh	3,36
Program „bavlna na žehlení“	asi 1000 ot. (70 % zbytková vlhkost)	kWh	3,06
Program „bavlna na žehlení“	asi 1400 ot. (50 % zbytková vlhkost)	kWh	2,42
Program „nemačkavé suché do skříně“	asi 800 ot. (40 % zbytková vlhkost)	kWh	1,36
Doba sušení	Prádlo před začátkem sušení odstředit		
Program „bavlna suchá do skříně“	asi 1400 ot. (50 % zbytková vlhkost)	min.	112
Program „bavlna na žehlení“	asi 800 ot. (70 % zbytková vlhkost)	min.	130
Program „bavlna na žehlení“	asi 1400 ot. (50 % zbytková vlhkost)	min.	93
Program „nemačkavé suché do skříně“	asi 800 ot. (60 % zbytková vlhkost)	min.	60
Odhadovaná roční spotřeba čtyřčlenné domácnosti		kWh	784
Typ přístroje		kondenzační	
Hlučnost		dB (re 1pW)	64

Deklarovaná hodnota emise hluku tohoto spotřebiče je 64 dB (A), což představuje váženou hladinu akustického výkonu Lwa vzhledem k referenčnímu akustickému výkonu 1pW.

Případné technické změny, tiskové chyby a odlišnosti ve vyobrazení jsou vyhrazeny bez upozornění. Aktuální návod najdete na webových stránkách www.bosch-spotrebice.cz

Ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě

Vážený zákazníku,
dle § 13, odst.5 zákona č.22/97 Sb. Vás ujišťujeme, že na všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. našim obchodním partnerům bylo vydáno prohlášení o shodě ve smyslu zákona č. 22/97 Sb a nařízení vlády č.168/1997 Sb., 169/1997 Sb. a 177/1997 Sb. a příslušných nařízení vlády.
Toto ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě se vztahuje na všechny výrobky včetně plynových spotřebičů, které jsou obsaženy v aktuálním ceníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

Prohlášení o hygienické nezávadnosti výrobků

Všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. a přicházející do styku s potravinami splňují požadavky o hygienické nezávadnosti dle zákona č.258/2000 Sb., vyhlášky 38/2001 Sb. Toto prohlášení se vztahuje na všechny výrobky přicházející do styku s potravinami uvedené v aktuálním ceníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

Záruční podmínky

Na tento uvedený výrobek je poskytována záruční lhůta 24 měsíců (ode dne prodeje).

Základním průkazem práv spotřebitele ve smyslu Občanského zákoníku je pořizovací doklad (paragon, faktura, leasingová smlouva ap.). Pokud byl při prodeji vydán záruční list, je tento součástí výrobku s výrobním číslem uvedeným na přední straně tohoto záručního listu. Zejména v případech delší než zákonné záruční lhůty je proto záruční list jediným průkazním dokladem práv uživatele pro uznání prodloužené záruky. Ve vlastním zájmu ho proto uschovejte. Nedílnou součástí záručního listu je doklad o pořízení (paragon, faktura, leasingová smlouva apod.) Pro případ prodloužené záruční lhůty z důvodu dříve provedených oprav je nutno předložit i opravní listy z těchto oprav.
Bezplatný záruční servis je možno poskytnout jen v případě předložení pořizovacího dokladu nebo v případě prodloužené záruky i vyplněného záručního listu (musí obsahovat druh spotřebiče, typové označení, výrobní číslo, datum prodeje a označení prodávajícího v souladu s § 620 odst. 3 Občanského zákoníku). Záruční list vyplňuje prodejce a je v zájmu spotřebitele zkontrolovat správnost a úplnost uvedených údajů. Záruční list je platný pouze v originálu, na kopie nebude brán zřetel.
Záruční oprava se vztahuje výhradně na závady, které vzniknou průkazně v době platné záruční lhůty, a to vadou materiálu nebo výrobní vadou. Takto vzniklé závady je oprávněn odstranit pouze autorizovaný servis. Uplatnit záruku může spotřebitel u autorizovaného servisu nebo v prodejně, kde byl spotřebič zakoupen. Zvolí-li spotřebitel jiný, než nejbližší autorizovaný servis, bude na něm, aby nesl v souvislosti s tím zvýšené náklady.

Ze záručních oprav jsou vyloučeny zejména tyto případy:
- výrobek byl instalován nebo používán v rozporu s návodem k obsluze, příp. s návodem na montáž
- údaje na záručním listu nebo dokladu o zakoupení se liší od údajů na výrobním štítku spotřebiče
- při chybějícím nebo poškozeném výrobním štítku spotřebiče
- je-li výrobek používán k jinému než výrobcem stanovenému účelu - spotřebič je určen k používání v domácnosti.
- záruka neplatí, je-li výrobek používán k profesionálním nebo komerčním účelům
- mechanické poškození (závady vzniklé při přepravě)
- poškození vzniklá nepozorností, živelnou pohromou nebo jinými vnějšími vlivy (např. vyšším napětím v elektrorozvodné síti, extrémně tvrdou vodou apod.)
- neodborným zásahem, nepovolenými konstrukčními změnami nebo opravou provedenou neoprávněnou osobou
- běžná údržba nebo čištění, instalace, programování, kontrola parametrů výrobku
- opotřebení vniklé používáním spotřebiče

Rozšířená záruka nad rámec zákona

U spotřebičů (pračky, myčky) sériově vybavených systémem Aqua-Stop (patent fy BSH) je výrobcem poskytnuta záruka na škody způsobené chybou tohoto systému. Na tyto škody poskytneme náhradu soukromému spotřebiteli a to po celou dobu životnosti spotřebiče.

Upozornění pro prodejce

Prodejce je povinen dát zákazníkovi platný prodejní doklad, kde bude uvedeno datum prodeje a označení spotřebiče a na požádání zákazníka je povinen vystavit správně a úplně vyplněný záruční list v den prodeje výrobku. Při případné předprodejní reklamaci je třeba předložit řádně vyplněný reklamační protokol.

„Spotřebič není určený pro používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými a nebo mentálními schopnostmi, a nebo s nedostatkem zkušeností a vědomostí, pokud jim osoba zodpovědná za jejich bezpečnost neposkytne dohled a nebo je nepoučila o používání spotřebiče.“

SEZNAM AUTORIZOVANÝCH SERVISŮ DOMÁCÍCH SPOTŘEBIČŮ BOSCH A SIEMENS

Firemní servis + prodej náhradních dílů:
BSH domácí spotřebiče, s.r.o., Pekařská 10b, 155 00 Praha 5
telefon: +420 251 095 546
fax: +420 251 095 559

Firma	Ulice	Město	telefon	mail
A PROFI SERVIS s.r.o.	Pražská 83	294 71 Benátky nad Jizerou	603201133	aprofiservis@seznam.cz
ALPHA Obchod@Atelier s.r.o.	Purkyňova 101	563 01 Lanškroun	465322747 465320298	servis@alphaobchod.cz info@alphaobchod.cz
B. I. SERVIS	Horova 9	400 01 Ústí n./Labem	472734300 603202588	stepankova@biservis.cz info@biservis.cz
Bekl	Bílkova 3011	390 02 Tábor	381256300 381256303	pracky@email.cz
BMK servis s.r.o.	Chýnovská 98	391 56 Tábor- Měšice	800231231	tabor@bmkservis.cz
Bosch servis centrum spol. s r.o.	Nábřeží 596	760 01 Zlín	577211029	bosch@boschservis.cz
Dana Bednaříková	Charbulova 73	618 00 Brno	548530004	petr.bednarik@seznam.cz
Elektoservis Komárek	Dolní novosadská 78/43	779 00 Olomouc 9	585434844 585435688	servis@ekomarek.cz sklad@ekomarek.cz
ELEKTRO Jankovský s.r.o.	nám. Míru 204	388 01 Blatná	383422554 607749068	blatna@jankovsky.cz elektro@jankovsky.cz
ELEKTRO TREFILÍK s.r.o.	Malá strana 286	696 03 Dubňany	518365157 602564967	trefilik@wo.cz
ELEKTROSERVIS KOLÁČEK s.r.o.	Polní 20	790 81 Česká Ves u Jeseníku	602767106 774811730 584428208	elektro.kolacek@centrum.cz
ELMOT v.o.s	Blahoslavova 1a	370 04 České Budějovice	387438911 731583433 387437681	elmotcb@seznam.cz
Faraheit servis s.r.o.	Kaštanová 12	620 00 Brno	548210358	faraheit.servis@seznam.cz
Irena Komárková ml.	Slovanské údolí 31	318 00 Plzeň	724888887 377387406 377387057	servis-ap@volny.cz
Jan Liška	Žďárského 214	674 01 Třebíč	602758214	info@elso-servis.cz
Jan Škaloud	17. listopadu 360	530 02 Pardubice	602405453	jsk@jjbosch.cz
Karel Veselý	Gagarinova 39	669 02 Znojmo	515246788 515264792	elservisznprodejna@tiscali.cz
Lumír Majnuš	Bílovecká 146	747 06 Opava 6	724043490 723081976 602282902	mezerova@elektroservis-majnus.cz hulvova@elektroservis-majnus.cz vana@elektroservis-majnus.cz
Marek Pollet	Vřesinská 24	326 00 Plzeň	377241172 733133300	pollet@volny.cz
Martin Jansta	Tovární 17	280 02 Kolín 5	321723670 602353998	janstovi@volny.cz
Martin Linhart	Letců 1001	500 02 Hradec Králové	603240252	linhartmartin@volny.cz
Martin Wlazlo MW	Žerotínova 1155/3	702 00 Ostrava - Moravská Ostrava	602709146 595136057	info@elektroopravna.cz servis@elektroopravna.cz
Petr KUČERA	Topolová 1234	434 01 Most	476441914	serviskucera@seznam.cz
RADEK MENČÍK	Proletářská 120	460 02 Liberec 23	482736542 602288130	elektroservis.mencik@seznam.cz
Stanislav Novotný	Hoblíkova 15	741 01 Nový Jičín	724269275 556702804	sano@iol.cz
VIKI, spol. s r.o.	Majakovského 8	586 01 Jihlava	567303546	viki.servis@iol.cz
Wh-servis s.r.o.	Žitavská 63	460 11 Liberec 11	774573399	wh-servis@volny.cz

S výhradou průběžných změn, aktuální seznam servisů najdete na webových stránkách www.bosch-spotrebice.cz.

Návod na obsluhu

WTE 84123BY

BM-500-01

Vaša nová sušička bielizne

Blahoželáme - rozhodli ste sa pre moderný, kvalitatívne hodnotný domáci spotrebič značky Bosch. Kondenzačná sušička bielizne sa vyznačuje úspornou spotrebou energie.

Každá sušička bielizne, ktorá opúšťa našu továreň, bola dôkladne preskúšaná z hľadiska funkčnosti a bezchybného stavu.

Pri otázkach je Vám rada k dispozícii naša servisná služba.

Ekologická likvidácia

Zlikvidujte ekologicky obal.

Tento spotrebič je označený podľa európskej smernice 2002/96/EG o použitých elektrických a elektronických spotrebičoch (waste electrical and electronic equipment - WEEE).



Smernica ustanovuje rámec pre vratnosť a recykláciu použitých spotrebičov platný v celej EÚ (Európskej únii).

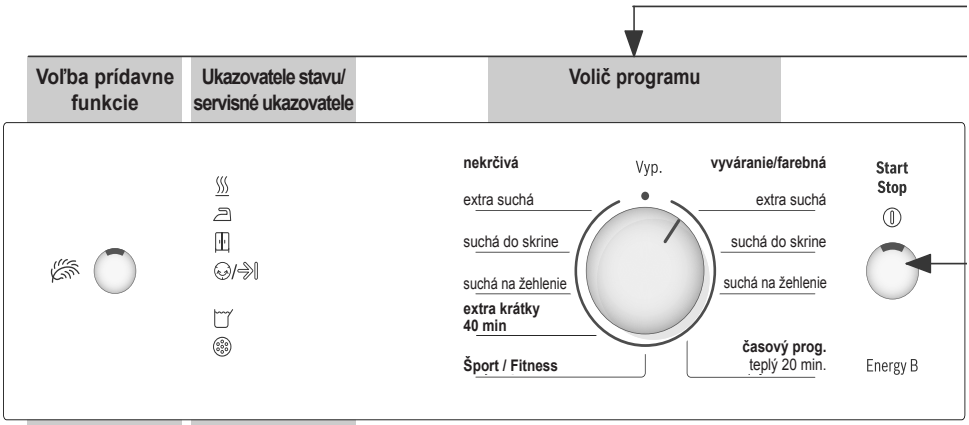
Obsah

Vaša nová sušička bielizne 2
Stanovené použitie 3
Príprava 4
Pokyny k bielizni 7
Ošetrovanie a čistenie 8
Prehľad programov 9
Inštalácia 10
Ochrana proti mrazu / preprava 10
Technické údaje 11
Voliteľné príslušenstvo 11
Čo robiť, keď 12
Bezpečnostné pokyny 13

Stanovené použitie

- iba v domácnosti,
- iba na sušenie textílií, ktoré boli vyprané vo vode.

- *Nenechávejte děti se sušičkou prádla bez dohledu!*
- *Udržujte domácí zvířata v dostatečné vzdálenosti od sušičky prádla!*



		Sušenie, suchá na žehlenie, suchá do skrine, natrasenie / hotovo
	Nádoba	*Vyprázdnite nádobu na kondenzovanú vodu.*
	Filtr	*Vyčistite sitko na vlákna a / alebo vzduchový chladič.*
■	**Šetrné**	*Redukovaná teplota pre citlivé textílie* D, *napr. polyakryl, polyamid, elastan, acetát, s dlhším časom sušenia.*

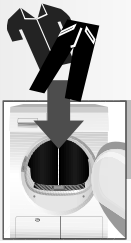
Príprava

Neuvádzajte poškodenú sušičku bielizne do prevádzky!
Informujte Vašu servisnú službu

Kontrola sušičky bielizne

Iba suchými rukami!
Uchopte iba za zástrčku!

Zastrčte sieťovú zástrčku



Triedenie a naplnenie bielizne

Odstráňte všetky predmety z vreciek.
Dajte pozor na zapaľovače!
Pred naplnením musí byť bubon prázdny!

Viď Prehľad programov.

Voľba a nastavenie programu

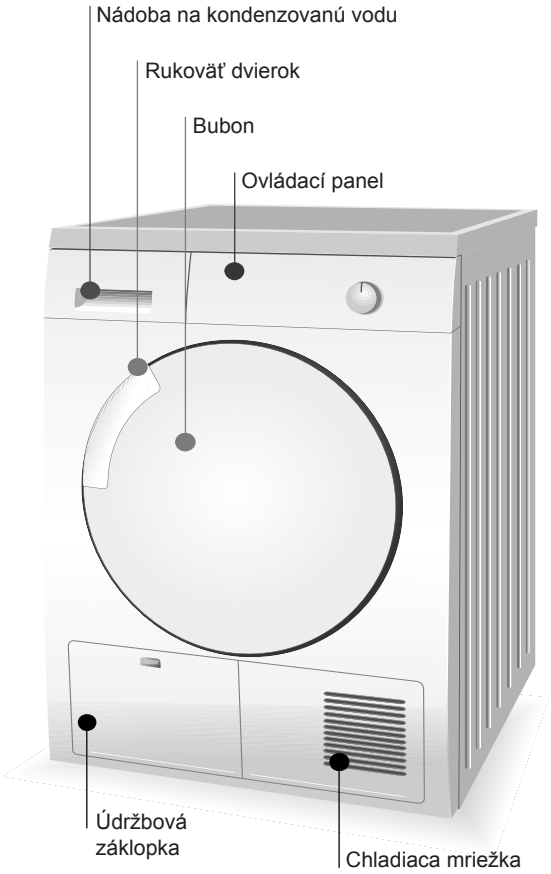
Zvoľte program sušenia ... 1

... a prispôsobte 2

Všetky tlačidlá sú senzitívne, stačí ľahký dotyk!

Zvoľte tlačidlo Štart 3

Sušenie


Nádoba na kondenzovanú vodu
Rukoväť dvierok
Bubon
Ovládací panel
Údržbová
záklopka
Chladiaca mriežka

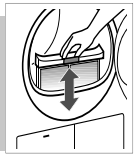
Vyprázdnenie kondenzovanej vody



Násypku vyprázdnite **po** každom sušení!

1. Vytiahnite nádobu a držte ju vodorovne.
2. Vylejte kondenzovanú vodu.
3. Zasuňte nádobu, kým nezaskočí.

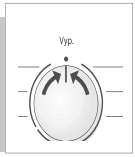
Čistenie sitka na vlákna



1. Otvorte dvierka, vytiahnite a odklopte filter.
2. Odstráňte vlákna (prejdite rukou po filtri).
3. Priklopte filter, znovu ho nasaďte a zatvorte dvierka.

Silno znečistený, alebo upchaný filter prepláchnite teplou vodou, dobre osušte!

Vypnutie sušičky bielizne



Nastavte volič programu na **Vyp.**

Nenechávajte vlhkú bielizeň v sušičke!

Vybranie bielizne

Vplyvom automatickej funkcie ochrana proti pokrčeniu sa bubon v určitých intervaloch pohybuje, bielizeň zostane počas jednej hodiny natrasená a mäkká (pri súčasne zvolenej funkcii (Ľahké žehlenie) dve hodiny).

Koniec programu *akonáhle sa rozsvieti kontrolka.*

Pridanie, alebo odobratie bielizne

1. Otvorte dvierka, proces sušenia sa preruší.
2. Pridajte, alebo odoberte bielizeň a zatvorte dvierka.
3. V prípade potreby zvoľte znovu program a prídavné funkcie.
4. Zvoľte tlačidlo ⏻ **Štart / Stop**.

Bubon a dvierka môžu byť horúce

Pokyny k bielizni ...

Označenie textílií

Dbajte na pokyny k ošetrovaniu bielizne od výrobcu!


Sušenie s normálnou teplotou.


Sušenie s nižšou teplotou –> zvoľte dodatočne **(Šetrné)**.


Nesušte v sušičke bielizne.


Nasledujúce textílie nesušte v sušičke bielizne:

- *Nepriedušné textílie (napr. pogumované).*
- *Citlivé tkaniny (hodváb, syntetické záclony) –> možnosť pokrčenia!*
- *Mokrú, kvapkajúcu bielizeň –> vysoká spotreba energie!*
- *Bielizeň znečistenú olejom.*

Tipy k sušeniu

- Pre rovnomerný výsledok sušenia, roztrieďte bielizeň podľa druhu tkaniny a programu sušenia,
- Uzatvorte zipsy, háčiky a očká, zapnite obliečky. Zviažte látkové pásky, pásky na zásterách atď.
- Nepresušujte nekrčivú bielizeň -> nebezpečenstvo pokrčenia! Nechajte bielizeň doschnúť na vzduchu.
- Bielizeň po sušení hneď nežehlite, nechajte ju nejakú dobu zloženú –> zvyšná vlhkosť sa potom rovnomerne rozdelí.
- Pletené textílie (napr. tričká, trikotová bielizeň) sa často pri prvom sušení zrazia –> nepoužívajte program **extra suchá**.
- Naškrobená bielizeň je iba obmedzene vhodná pre sušičky bielizne –> škrob zanecháva povlak, ktorý obmedzuje sušenie.
- Pri malom naplnení používajte časový program.

Ochrana životného prostredia / pokyny k šetreniu

- Pred sušením bielizeň v práčke dôkladne odstreďte –> vyššie otáčky odstredenia skracujú čas sušenia a znižujú spotrebu energie, žmýkajte tiež nekrčivú bielizeň.
- Využívajte maximálne odporúčané množstvá náplne, ale neprekračujte ich –> viď *„Prehľad programov“*.
- Počas sušenia miestnosť dobre vetrajte.
- Po každom sušení vyčistite filter vláken.
- Udržujte čistý vzduchový chladič –> *„Ošetrovanie a čistenie“*.
- Udržujte prívod chladiaceho vzduchu voľný –> nezastavujte, alebo nezaliepajte chladiacu mriežku.

Ošetrovanie a čistenie

Iba vo vypnutom stave!

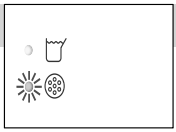
Kryt sušičky bielizne, ovládací panel, chladiaca mriežka

- Utrite mäkkou, vlhkou handrou.
- Nepoužívajte žiadne ostré čistiace prostriedky / rozpúšťadlá.
- Ihneď odstráňte zvyšky pracieho prostriedku a čističa.

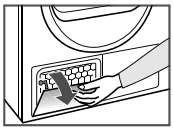
3 - 4 krát za rok, alebo keď (Filter) po čistení sitka na vlákna bliká.

Vzduchový chladič

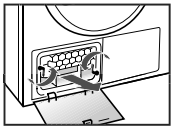
- Nechajte sušičku bielizne vychladnúť!.
- Môže vytiecť zvyšná voda, položte pod údržbovú záklopku savú handru.



1. Odblokujte údržbovú záklopku.
2. Úplne otvorte údržbovú záklopku.



3. Otočte obidve uzatváracie páčky k sebe.
4. Vytiahnite vzduchový chladič.

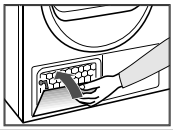


Nepoškoďte vzduchový chladič!
Čistite iba teplou vodou, nepoužívajte žiadne tvrdé / ostrohranné predmety!

5. Vyčistite celý vzduchový chladič, nechajte vodu dobre odkvapkať.
6. Vyčistite tesnenie.
7. Vzduchový chladič opäť zasuňte, rukoväťou dole!
8. Otočte späť obidve uzatváracie páčky.



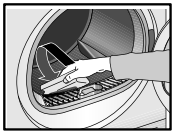
9. Uzatvárajte údržbovú záklopku, kým blokovanie nezaskočí.



Snímače vlhkosti

Sušička je vybavená snímačmi vlhkosti z nerezovej ocele.
Snímače vlhkosti merajú stupeň vlhkosti bielizne. Po dlhšej dobe prevádzky sa na snímačoch vlhkosti môže vytvoriť jemná vrstva vodného kameňa.

1. Otvorte dvierka.
2. Vyčistite snímače vlhkosti vlhkou špongiou s drsným povrchom.



Nepoužívajte oceľovú vlnu alebo drsné prostriedky!

Prehľad programov



Po sušení: Bielizeň ...		Trička	Košele	Nohavice	Sukne / šaty	Športové oblečenie	Pracovné odevy	Kombinézy	Froté kúpacie plášte	Spodná bielizeň	Ponožky	Posteľná bielizeň	Stolná bielizeň	Froté uteráky	Utierky / uteráky
žehlite ľahko prežehlite nežehlite mangľujte															
vývarka / farebné	**max. 7 kg**	*Pre vyváranie a farebnú bielizeň z bavlny, alebo ľanu.*													
suché na žehlenie		✓		✓	✓		✓			✓		✓	✓		✓
suché do skrine										✓	✓	✓		✓	✓
extra suché									✓	✓	✓	✓		✓	✓
nekrčivé	**max. 3,5 kg**	*Pre nežehlivú bielizeň zo syntetických a zmiešaných tkanín, bavlny.*													
suché na žehlenie			✓	✓	✓	✓	✓			✓					
suché do skrine			✓			✓									
extra suché								✓				✓	✓		
Šport/Fitness	**max. 1,5 kg**	*Pre textílie s membránovým poťahom, textílie odpudzujúce vodu, funkčné ošatenie, rúnové netkané textílie (bundy / nohavice s odnímateľnou vnútornou podšívkou)*													
extra krátky 40 min.	**max. 2 kg**	*Pre bielizeň, ktorá sa má rýchlo usušiť, napr. zo syntetických vlákien, bavlny, alebo zmiešaných tkanín. Hodnoty sa môžu líšiť od uvedených v závislosti od druhu textilu, zloženia, zvyšnej vlhkosti a tiež množstva bielizne určenej na sušenie.*													
časový prog. teplý 20 min.	**max. 3 kg**	*Pre predsušené, viacvrstvové, citlivé textílie z akrylových vlákien, alebo jednotlivé malé kúsky bielizne. Tiež na dosušovanie.*													

Ďalšie informácie a výber našich výrobkov nájdete na našej internetovej stránke: http://www.bosch-spotrebice.sk

Robert Bosch Hausgeräte GmbH
Carl-Wery Str. 34
81739 München / Deutschland

WTE84123BY
0809 cs
9000481624

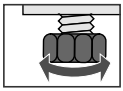
Inštalácia

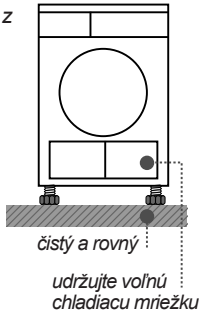
- Rozsah dodávky: Sušička bielizne, návod na obsluhu a inštaláciu.
- Nezasúvajte sieťovú zástrčku!
- Skontrolujte sušičku bielizne z hľadiska poškodenia pri preprave!
- Sušička bielizne má veľkú hmotnosť. Sami ju nedvíhajte!
- Pozor na ostré hrany!
- Nestavajte v miestnosti ohrozenej mrazom! Mrznúca voda môže viesť k poškodeniu!
- V prípade pochybností nechajte pripojiť odborníkom!
- Nedvíhajte sušičku bielizne za vyčnievajúce diely (napr. dvierka) - nebezpečenstvo ulomenia!

1. Postavenie sušičky bielizne

Vyberte všetky diely príslušenstva z bubnu. Bubon musí byť prázdny!

- Sieťová zástrčka musí byť kedykoľvek prístupná!
- Postavte na čistú, rovnú a pevnú plochu!
- Udržujte voľnú chladiacu mriežku vpredu na sušičke bielizne.
- Okolie sušičky bielizne musí byť udržiavané v čistom stave.
- Pomocou nožičiek upevnite sušičku bielizne do vodorovnej polohy. Použite vodováhu.
- V žiadnom prípade skrutkovacie nožičky neodstraňujte!





2. Pripojenie na sieť

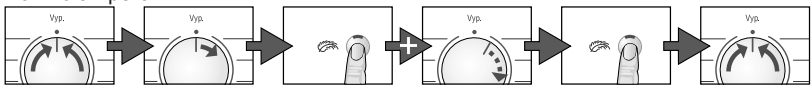
viď bezpečnostné pokyny.

- Pripojte predpisovo do zásuvky na striedavý prúd s ochranným kontaktom, v prípade pochybností nechajte zásuvku skontrolovať odborníkom.
- Sieťové napätie a napäťové údaje na štítku spotrebiča sa musia zhodovať!
- Prípojná hodnota a potrebná poistka je uvedená na štítku spotrebiča.

3. Prepnutie príkonu

10 / 16 ampérov

Dbajte na istenie Vašej zásuvky!



nastavte na **Vyp.** | 1 x doprava | držte navolené a 3 x doprava | nastavte ampéri | nastavte na **Vyp.**

navoľte event. niekoľkokrát

Spätné hlásenie (podľa modelu)

Indikačné pole



Ochrana proti mrazu / preprava

Neprevádzkujte sušičku bielizne pri nebezpečenstve mrazu!

Príprava

1. Vyprázdnite nádobu na kondenzovanú vodu.
2. Nastavte volič programu na ľubovoľný program.
3. Zvoľte tlačidlo ⏻ **Štart / Stop** –> kondenzovaná voda sa vyčerpá do nádoby.
4. Počkajte 5 minút, nádobu na kondenzovanú vodu ešte raz vyprázdnite.
5. Nastavte volič programu na **Vyp.**

Technické údaje

- **Rozmery (H x Š x V)** 60 x 60 x 85 cm (prestaviteľná výška)
- **Hmotnosť (netto)** cca 45 kg
- **Max. množstvo náplne** 7 kg
- **Nádoba na kondenzovanú vodu** 4,2 l
- **Pripojovacie napätie**
- **Príkon**
- **Istenie**
- **Číslo výrobku (E-Nr.)**
- **Výrobné číslo (FD)**

viď štítok spotrebiča

Štítok spotrebiča nájdete na zadnej strane sušičky bielizne.

Hodnoty spotreby Údaje sú zistené smerodajné hodnoty pri normálnych podmienkach. Sú možné odchýlky až 10%.

	Otáčky odstreďovania ot. / min. (zvyšná vlhkosť)		Doba sušenia v min. s dobou chladenia 8 min**		Spotreba energie v kWh**	
			10 A	**16 A**	**10 A**	**16 A**
vyváranie / farebná 7 kg						
suchá do skrine*	1400	(cca 50%)	112	89	3,36	3,36
	1000	(cca 60%)	131	104	3,92	3,92
	800	(cca 70%)	150	120	4,48	4,48
suchá na žehlenie*	1400	(cca 50%)	93	69	2,42	2,42
	1000	(cca 60%)	111	82	3,06	3,06
	800	(cca 70%)	130	94	3,70	3,70
nekrčivá 3,5 kg						
suchá do skrine*	800	(cca 40%)	48	42	1,35	1,35
	600	(cca 50%)	60	51	1,65	1,65

* Testovacie programy podľa DIN EN 61 121 a IEC 61 121

** Hodnoty sa môžu líšiť od uvedených v závislosti od druhu textilu, zloženia, zvyšnej vlhkosti a tiež množstva bielizne určenej na sušenie.

Vnútorné osvetlenie bubna (podľa modelu) ***(žiarovka E14, 15 W)***

Po otvorení, alebo zatvorení dvierok a tiež po spustení programu bude bubon osvetlený; zhasne samočinne.

Voliteľné príslušenstvo

Objednacie čís.

WTZ 1110

Pripojovacia súprava pre odtok kondenzátu

Kondenzovaná voda bude priamo odvádzaná hadicou.

WTZ 11310

Spojovacia sada do stĺpu práčka - sušička bielizne

Z dôvodu ušetrenia miesta je možné sušičku bielizne postaviť na vhodnú práčku **rovnakej hĺbky a šírky.** Sušičku bezpodmienečne upevnite pomocou spájacej sady na práčku!

WTZ 11300

Ako WTZ 11310, ale s vysúvacou pracovnou doskou.

WTZ 10290

Vstavanie
Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!

Namiesto krycej dosky spotrebiča je bezpodmienečne nutné nechať odborníkom namontovať plechový kryt.

WMZ 20460

Podstavec

Pre jednoduchšie vkladanie a vyberanie bielizne. Košík, ktorý sa nachádza vo výsuve, je možné použiť na premiestňovanie bielizne.

Čo robiť, keď ...

Nechajte vykonávať opravy iba servisnou službou, alebo autorizovanými odbornými pracovníkmi!
Skôr, ako zavoláte servisnú službu si, prosím, vyskúšajte, či poruchu nemôžete odstrániť sami. V prípadoch poradenstva Vám vzniknú, aj počas záručnej lehoty, náklady spojené z nasadením technika. Uveďte, prosím, servisnej službe číslo výrobku (E-Nr.) a výrobné číslo (FD) Vášho spotrebiča (viď zadná strana dvierok).

Nesvieti kontrolka ⏻ **Štart / Stop**.	Je zasunutá sieťová zástrčka? Je navolený program? Skontrolujte poistku v byte.
Blikajú kontrolky (Nádoba) a ⏻ **Štart / Stop**.	Vyprázdnite nádobu na kondenzovanú vodu. Skontrolujte hadicu na odtok kondenzovanej vody, či je k dispozícii (prelomenie).
Blikajú kontrolky (Filter) a ⏻ **Štart / Stop**.	Vyčistite vzduchový chladič, viď *„Ošetrovanie a čistenie“* Vyčistite sitko na vlákna.
Sušička bielizne sa nespustí.	Je navolené tlačidlo ⏻ **Štart / Stop**? Sú dvierka zatvorené? Je nastavený program? Je teplota okolia vyššia ako 5 °C?
Vyteká voda.	Postavte sušičku bielizne vodorovne. Vyčistite tesnenie vzduchového chladiča.
Dvierka sa samočinne otvoria.	Pritlačte dvierka, kým počuteľne nezaskočia.
Nebol dosiahnutý cieľ sušenia, alebo je doba sušenia príliš dlhá.	Vyčistite sitko na vlákna / vzduchový chladič, Vyprázdnite nádobu na kondenzovanú vodu. Skontrolujte odtok vody (ak je k dispozícii). Teplota okolia je vyššia ako 30 °C –> dostatočne vetrajte. Event. je zastavená chladiaca mriežka –> udržujte ju voľnú. Nie je nastavený nevhodný program? Nie je sušička bielizne príliš tesne vstavaná? Postarajte sa o cirkuláciu vzduchu. Výpadok siete -> sušičku bielizne znovu spustite. Jemná vrstva vodného kameňa na snímačoch vlhkosti -> vyčistite snímače vlhkosti.
Bielizeň je vlhká.	Použite ďalší vyšší program sušenia, alebo naviac časový program. Teplá bielizeň je na dotyk vlhšia, ako je v skutočnosti!
Vlhkosť v miestnosti sa silno zvyšuje.	Miestnosť dostatočne vetrajte. Nie je chladiaca mriežka zastavená? –> Udržujte ju voľnú. Presvedčite sa, že je nasadený vzduchový chladič.
Bliká jedna, alebo viac kontroliek pre stav programu.	Vyčistite filter a vzduchový chladič, Skontrolujte podmienky inštalácie. Vypnite, nechajte vychladnúť, opätovne zapnite, spustite znovu program.
Nefunguje vnútorné osvetlenie *(podľa modelu)*?	Vytiahnite sieťovú zástrčku. Odklopte záklopku vo vnútornom priestore nad dvierkami (pomocou skrutkovača Torx 20) a vymeňte žiarovku. Zatvorte záklopku.

Ak nemôžete poruchu odstrániť sami, alebo je potrebná oprava:
- *Nastavte volič programu na **Vyp.***
- *Vytiahnite sieťovú zástrčku zo zásuvky.*

Bezpečnostné pokyny

Núdzová situácia	- Ihneď vytiahnite sieťovú zástrčku zo zásuvky, alebo prerušte poistkou obvod.
Sušičku bielizne	- Vo vnútorných priestoroch domácnosti.
používajte	- Na sušenie textílií.
IBA ...	
Sušičku bielizne	- Nepoužívajte na iné účely, ako je vyššie popísané.
NIE ...	- Nevykonávajte zmeny v technike, alebo vlastnostiach.
Nebezpečenstvo	- Sušičku bielizne nesmú používať deti a nepoučené osoby. - Nenechávajte deti so sušičkou bielizne bez dohľadu. - Udržujte domáce zvieratá v dostatočnej vzdialenosti od sušičky bielizne. - Odstráňte všetky predmety z vreciek textílií. Dbajte najmä na zapaľovače –> nebezpečenstvo výbuchu! - Nesadajte si, alebo sa neopierajte o dvierka –> nebezpečenstvo prevrátenia! - Otvárajte dvierka opatrne. Môže unikať horúca para.
Inštalácia	- Pri teplotách nižších ako 0 °C sú možné poškodenia spôsobené mrazom. - Upevnite voľné vedenia, alebo hadice, inak je nebezpečenstvo zakopnutia.
Pripojenie na sieť	- Pripojte predpisovo sušičku do zásuvky na striedavý prúd s ochranným kontaktom, pretože inak nie je zaručená bezpečnosť. - Musí byť dostatočný prierez vodičov. - Používajte chrániče vybavované chybovým prúdom iba s touto značkou:  - Sieťová zástrčka a zásuvka musia byť vzájomne prispôsobené. - Nepoužívajte žiadne rozbočovacie zástrčky / spojky a /alebo predlžovacie káble. - Nechytajte sieťovú zástrčku vlhkými rukami. - Nikdy nevyťahujte sieťovú zástrčku so zásuvky za kábel. - Nepoškoďte sieťový kábel.
Prevádzka	- Do bubna plňte *iba bielizeň*. Skôr, ako sušičku bielizne zapnete, skontrolujte jej obsah. - Nepoužívajte sušičku, ak bielizeň prišla do kontaktu s rozpúšťadlom, olejom, voskom, tukom, alebo farbou (napr. tužidlom vlasov, odlakovačom na nechty, odstraňovačom škvŕn, pracím benzínom atď.) –> nebezpečenstvo požiaru / výbuchu! - Nebezpečenstvo vplyvom prachu (napr. uhoľného prachu, múky): Nepoužívajte sušičku bielizne –> nebezpečenstvo výbuchu! - Nepoužívajte sušičku bielizne, ak obsahuje bielizeň penovú hmotu / pryž –> môže dôjsť k zničeniu elastického materiálu a vplyvom možného zdeformovania penovej hmoty sa môže sušička bielizne poškodiť. - Pri čistení filtračného sitka dbajte na to, aby sa žiadne nečistoty (perie, náplne) nedostali do vzduchového kanálika. Príp. vysajte predtým bubon vysávačom. Ak sa napriek tomu nečistoty do vzduchového kanála dostanú –> zavolajte servis. Nebezpečenstvo požiaru! - Po ukončení programu sušičku bielizne vypnite. - Kondenzovaná voda nie je žiadna pitná voda!
Porucha	- Pri poruche, alebo podozrení na poruchu sušičku bielizne nepoužívajte, oprava iba prostredníctvom servisnej služby. - Sušičku bielizne s chybným sieťovým káblom nepoužívajte. Aby sa zabránilo ohrozeniu, nechajte chybný sieťový kábel vymeniť servisnou službou. - Pred výmenou žiarovky osvetlenia vnútorného priestoru bezpodmienečne vytiahnite sieťovú zástrčku zo zásuvky.
Náhradné diely	- Z bezpečnostných dôvodov používajte iba originálne náhradné diely a originálne príslušenstvo,
Likvidácia	- Sušička: Vytiahnite sieťovú zástrčku, **potom** odrežte sieťový kábel. Zlikvidujte vo verejnom stredisku na likvidáciu odpadu. - Obal: Neprenechávajte deťom žiadne časti obalu –> nebezpečenstvo udusenia! - Všetky materiály nezaťažujú životné prostredie a sú recyklovateľné. Zlikvidujte ich ekologicky.

Obchodná značka BSH: 

Značka		**BOSCH**	
Názov/označenie modelu		**WTE 84123BY**	
Trieda energetickej účinnosti (A... nízka spotreba el. energie až G... vysoká spotreba el. energie)		B	
Spotreba energie Program „bavlna suchá do skrine“	Bielizeň pred začiatkom sušenia odstrediť asi 1000 ot. (50 % zostatková vlhkosť)	kWh	7
Množstvo náplne	„bavlna suchá do skríne“ „bavlna vlhká na žehlenie“ „nekrčivá suchá do skrine“	max. kg max. kg max. kg	7 3,5 3,5
Doba sušenia Program „bavlna suchá do skrine“	Bielizeň pred začiatkom sušenia odstrediť asi 1000 ot. (50 % zbytková vlhkosť)	min.	111
Spotreba energie	Bielizeň pred začiatkom sušenia odstrediť		
Program „bavlna suchá do skrine“	asi 1400 ot. (50 % zostatková vlhkosť)	kWh	3,36
Program „bavlna na žehlenie“	asi 1000 ot. (70 % zostatková vlhkosť)	kWh	3,06
Program „bavlna na žehlenie“	asi 1400 ot. (50 % zostatková vlhkosť)	kWh	2,42
Program „nekrčivá suchá do skrine“	asi 800 ot. (40 % zostatková vlhkosť)	kWh	1,36
Doba sušenia	Bielizeň pred začiatkom sušenia odstrediť		
Program „bavlna suchá do skrine“	asi 1400 ot. (50 % zostatková vlhkosť)	min.	112
Program „bavlna na žehlenie“	asi 800 ot. (70 % zostatková vlhkosť)	min.	130
Program „bavlna na žehlenie“	asi 1400 ot. (50 % zostatková vlhkosť)	min.	93
Program „nekrčivá suchá do skrine“	asi 800 ot. (60 % zostatková vlhkosť)	min.	60
Odhadovaná ročná spotreba štvorčlennej domácnosti		kWh	784
Typ spotrebiča		kondenzačná	
Hlučnosť		dB (re 1pW)	64

Deklarovaná hodnota emisie hluku tohto spotrebiča je 64 dB (A), čo predstavuje hladinu A akustického výkonu vzhľadom na referenčný akustický výkon 1pW.

Prípadné technické zmeny, tlačové chyby a odlišnosti vo vyobrazení sú vyhradené bez upozornenia. Aktuálny návod nájdete na webových stránkach www.bosch-spotrebice.sk.

Uistenie dovozcu o vydaní prehlásenia o zhode

Vážený zákazník,

Podľa § 13, odst.5 zákona č. 22/97 Zb. Vás uisťujeme, že na všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domácí spotřebiče s. r. o. našim obchodným partnerom, bolo vydané prehlásenie o zhode v zmysle zákona č. 22/97 Zb a príslušných nariadení vlády.

Toto uistenie dovozcu o vydaní prehlásenia o zhode sa vzťahuje na všetky výrobky vrátane plynových spotrebičov, ktoré sú obsiahnuté v aktuálnom cenníku firmy BSH domácí spotřebiče s. r. o.

Odporúča sa, aby výrobky montoval a uviedol do prevádzky autorizovaný servis, ktorý poskytuje záruku odbornej montáže, predvedenie a preskúšanie výrobku. Montáž a inštalácia spotrebiča musí byť vykonaná v súlade s vyhláškou ÚBP SR č.718/2002 Z. z. súvisiacich predpisov a noriem v platnom znení. Pred montážou výrobku je nutné, aby boli splnené všetky podmienky pre pripojenie na inžinierske siete podľa platných noriem a podľa návodu na použitie.

Záručné podmienky

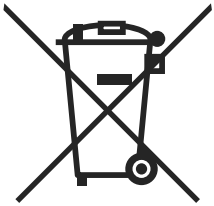
- na výrobok sa poskytuje záručná doba 24 mesiacov odo dňa zakúpenia výrobku kupujúcim
- pri reklamácii je podmienkou predložiť platný daňový doklad o kúpe výrobku (napr. pokladničný blok, faktúru a pod.)
- ak výrobok je používaný k inému než výrobcom stanovenému účelu, alebo je výrobok používaný v rámci predmetu obchodnej činnosti, poskytuje sa záručná doba 6 mesiacov odo dňa zakúpenia, nakoľko spotrebiče sú určené výhradne pre použitie v domácnosti
- za vadu výrobku sa nepovažuje jeho nadmerné opotrebovanie a z toho vyplývajúce absencie niektorých pôvodných vlastností, ktoré boli spôsobené napr. zanedbaním bežnej údržby, čistenia, nadmerným používaním výrobku
- záručná doba neplynie po dobu, po ktorú kupujúci nemôže užívať tovar pre jeho vady, za ktoré zodpovedá predávajúci
- ak nebude zistená žiadna závada, na ktorú sa vzťahuje bezplatná záručná oprava alebo bude zistená závada nezavinená výrobcom, hradí náklady spojené s vyslaním servisného technika osoba, ktorá uplatnila nárok na túto opravu
- záručné opravy vykonávajú autorizované servisné strediská podľa zoznamu uvedeného v tomto záručnom liste

Právo na bezplatnú opravu výrobku na náklady BSH domácí spotřebiče, s.r.o. organizačná zložka Bratislava zaniká, ak:

- je nečitateľný výrobný štítok, alebo na výrobku chýba
- údaje na záručnom liste, prípadne na doklade o predaji sa líšia od údajov uvedených na výrobnom štítku spotrebiča
- výrobok bol namontovaný v rozpore s návodom na montáž, prípadne nebol dodržaný súlad s platnými STN, alebo s návodom na obsluhu
- výrobok bol neodborne namontovaný, alebo nebol uvedený do prevádzky organizáciou oprávnenou v zmysle vyhlášky ÚBP SR č.718/2002 Z. z., platí pre plynové spotrebiče a spotrebiče s elektrickým napájaním 400 V, ako i na spotrebiče dodávané bez elektrického kábla, prípadne bez elektrickej koncovky
- bola vykonaná konštrukčná zmena alebo zásah do výrobku neoprávnenou osobou
- závada na výrobku vznikla použitím neoriginálnych náhradných dielov, alebo príslušenstva
- sa jedná o poškodenie: mechanické, nadmernou záťažou, v dôsledku vodného kameňa, neodborného zapojenia, živelnou pohromou, vonkajšími vplyvmi a pod.

Rozšírená záruka nad rámec zákona

Pri práčkach a umývačkách riadu sériovo vybavených systémom AquaStop, je výrobcom poskytnutá na toto zariadenie záruka po celú dobu životnosti spotrebiča, a to ako na funkciu zariadenia **AquaStop**, tak aj na škody, ktoré vzniknú preukázateľne poruchou tohoto zariadenia.



Symbol uvedený na výrobku alebo jeho obale upozorňuje na to, že výrobok po skončení jeho životnosti nepatrí k bežnému domácemu odpadu, ale ho treba odovzdať do špeciálnej zberne odpadu na recyklovanie elektrických alebo elektronických spotrebičov.
Vašou podporou správnej likvidácie pomáhate získať opäť cenné suroviny a chrániť tak životné prostredie. Ďalšie informácie o recyklovaní tohto výrobku získate na miestnom úrade, v zberni odpadu alebo v združení Envidom, ktoré zabezpečuje zber, prepravu, spracovanie, recykláciu a ekologické zneškodňovanie elektroodpadu v zmysle zákona.

Prehlásenie o hygienickej nezávadnosti výrobkov

Všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domácí spotřebiče s.r.o. a prichádzajúce do styku s potravinami spĺňajú požiadavky o hygienickej nezávadnosti podľa zákona č. 258/2000 Zb., vyhlášky 38/2001 Zb. Toto prehlásenie sa vzťahuje na všetky výrobky prichádzajúce do styku s potravinami uvedené v aktuálnom cenníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

„Spotrebič nie je určený pre použitie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami, alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak im osoba zodpovedná za ich bezpečnosť neposkytne dohľad a alebo ich nepoučila o používaní spotrebiča.“

ZOZNAM SERVISNÝCH STREDÍSK

PSČ	Mesto	Adresa prevádzky	Servisné stredisko	Web	E-mail	Telefón 1	Telefón 2
085 01	Bardejov	Partizánska 14	Peter Špík		peter.spik@slovanet.sk	054/4746227	0905400019
811 07	Bratislava	Mýtna 17	Viva elektroservis	www.vivaservis.sk	servis@vivaservis.sk	02/45958855	0905722111
841 02	Bratislava	Trhová 38	TECHNO SERVIS BRATISLAVA s r. o.	www.technoservis.sk	technoservis@nextra.sk	02/64463643	0907778406
945 01	Komárno	Mesačná 20	LASER Komárno spol. s r.o.	www.laser-kn.sk	servis@laser-kn.sk	035/7702688	0915222454
040 01	Košice	Komenského 14	Ing. Ľubor Kolesár Kubis		kubisservis@mail.t-com.sk	055/6221477	0905894769
071 01	Michalovce	Ul.Obrancov mieru 9	ELEKTROSERVIS VALTIM		valiska.lubomir@stonline.sk	056/6423290	0903855309
949 01	Nitra	Spojovacia 7	EXPRES servis Anna Elmanová		expresservis@naex.sk	037/6524597	0903524108
920 01	Piešťany	Žilinská 47	Domoss Technika a.s.	www.domoss.sk	servis@domoss.sk	033/7744810	033/7742417
058 01	Poprad	Továrenská ul.č.3	TATRACHLAD POPRAD s.r.o.	www.tatrachlad.sk	tatrachlad@tatrachlad.sk	052/7722023	0903906828
080 05	Prešov	Švábska 6695/57A	BARAN servis - Baran Luboš	www.baranservis.sk	baranservis@stonline.sk	051/7721439	0903904572
971 01	Prievidza	V.Clementisa 6	ELEKTROSERVIS Pavlíček Peter	www.peterpavlicek-elektroservis.sk	pavlicek.elektroservis@stonline.sk	046/5485778	0905264822
979 01	Rimavská Sobota	Malohontská 2594	N.B.ELEKTROCENTRUM		nbelektrocentrum@stonline.sk	047/5811877	0905664258
034 72	Ružomberok	Liptovská Lužná 496	E servis elektro spotrebičov		elpra@speednet.sk	044/4396413	0905577817
911 08	Trenčín	Mateja Bela 37	Jozef Rožník	www.bshservis.sk	rozník@bshservis.sk		0903702458
960 01	Zvolen	Hviezdoslavová 34	STAFEXPRESS-ELEKTROSERVIS		stafexpress.zvservis@mail.t-com.sk	045/5400798	0905259983
010 01	Žilina	Komenského 38	M-SERVIS Mareš Jaroslav	www.m-servis.sk	mservis@zoznam.sk	041/5640627	